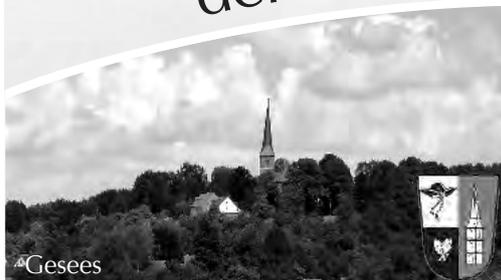


# Mitteilungsblatt

der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach



**März 2016**

Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt:

**Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach, Kanzleistraße 3, 95511 Mistelbach**

**Gemeinschaftsvorsitzender Harald Feulner**

Tel.: (09201) 987-0 - Fax: (09201) 987-22

[www.vg-mistelbach.de](http://www.vg-mistelbach.de) - E-Mail: [poststelle@vg-mistelbach.bayern.de](mailto:poststelle@vg-mistelbach.bayern.de)



## Geschäftszeiten:

Montag bis Freitag 8:00 - 12:00 Uhr  
Dienstag und Donnerstag 14:00 - 18:00 Uhr



## Mitgliedsgemeinden:

Gemeindekanzlei Gesees  
Pettendorfer Straße 4  
95494 Gesees

Bürgermeistersprechstunden:  
Dienstag und Donnerstag:  
18:30 - 19:30 Uhr  
und nach Vereinbarung  
Telefon: 09201 / 300

[www.gesees.de](http://www.gesees.de)

Gemeindekanzlei Hummeltal  
Bayreuther Straße 12  
95503 Hummeltal

Bürgermeistersprechstunden:  
Montag und Donnerstag:  
18:30 - 19:30 Uhr  
und nach Vereinbarung  
Telefon: 09201 / 870

[www.hummeltal.de](http://www.hummeltal.de)

Gemeindekanzlei Mistelbach  
Kanzleistraße 3  
95511 Mistelbach

Bürgermeistersprechstunden:  
Dienstag: 17:00 - 19:00 Uhr  
Donnerstag: 17:00 - 18:30 Uhr  
und nach Vereinbarung  
Telefon: 09201 / 987-18

[www.mistelbach.de](http://www.mistelbach.de)



Mitglieder im Verein für Regionalentwicklung  
„Rund um die Neubürg – Fränkische Schweiz e.V.“  
Bahnhofstraße 35, 95490 Mistelgau  
Telefon: 09279 / 923241  
Fax.: 09279 / 923244

**Redaktionsschluss: 10. des Vormonats**

## Notrufnummern

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

**116 117**

Polizei

**110**

Integrierte Leitstelle  
(Rettungsdienst/Feuerwehr)

**112**

## Liebe Patienten,

ab Juni 2013 fand eine Gebietsänderung des **hausärztlichen Notdienstes** statt.

Zu dem Dienstkreis Hummelgau- Eckersdorf ist der Bereich Waischenfeld- Ahorntal und Hollfeld dazugekommen.  
Sprechzeiten im Dienst und Dienstplan s.u.

### Anschriften der teilnehmenden Praxen:

#### **Hummelgau- Eckersdorf**

Sprechzeiten Sa / So / Feiertag: 10:00-11:00 Uhr  
17:30-18:00 Uhr (außer Praxis Dr. Blaha)  
u. nach Vereinbarung über Tel.: s.u.

Drs. Ankenbrand/Krug-Ankenbrand	95488 Eckersdorf, Bamberger Str. 2	Tel.: 0921/32999
Dr. Bauske	95496 Glashütten, Schulstr. 17	Tel.: 09279/262
Dr. Blaha/Claus-Heuberger	95490 Obernsees, Zum Knock 12	Tel.: 09206/9400
Drs. Daiker	95503 Hummeltal, Steinanger 41	Tel.: 09201/9880
Dr. Rodewald	95494 Forkendorf, Bayreuther Str. 5b	Tel.: 09201/799909
Dr. Pache	95488 Eckersdorf, Talstr. 1a	Tel.: 0921/30850
Dr. Pfeifer	95490 Mistelgau, Innere Hut	Tel.: 09279/977686
Dr. Eder	95511 Mistelbach, Rosenstr. 2	Tel.: 09201/7272

**Bei Nichterreichbarkeit (Funkloch o. ä.) des Dienstarztes im Notdienst rufen Sie bitte die Bereitschaftsdienstzentrale Tel: 116117**

#### **Ahorntal/Waischenfeld/Hollfeld**

Sprechzeiten Sa/So/Feiertag nach Vereinbarung unter Tel.: 116 117

Dr. Hofmann	95491 Ahorntal, Hohbaumweg 22b
Dr. Och	91344 Waischenfeld, Vorstadt 46
Dr. Rauser	96142 Hollfeld, Dr. Landgraf-Straße 18
Dr. Übel	96142 Hollfeld, Kulmbacher Str. 7
Drs. Kerschbaumer / Jacob / Wolf	96142 Hollfeld, Hofäckerstr. 20
Dr. Ursu- Köstler	96197 Wonsees, An der Kirche 41

Unter der Woche **Mo/Di/Do ab 18:00 Uhr** ist der zuständige Dienstarzt für den gesamten Bereich unter der Bereitschaftsdienstzentrale Tel.: 116 117 oder über Praxisansage des Anrufbeantworters erreichbar.

**Bei akuten lebensbedrohlichen Erkrankungen wenden Sie sich bitte sofort an die Integrierte Leitstelle unter Tel: 112!**

### Dienstplan März 2016:

von:		bis:		Arzt:	
Mittwoch,	02.03.2016,	13.00 Uhr	Donnerstag,	03.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Daiker
Freitag,	04.03.2016,	13.00 Uhr	Sonntag,	06.03.2016, 08.00 Uhr	Tel: 116 117
Sonntag,	06.03.2016,	08.00 Uhr	Montag,	07.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Daiker
Mittwoch,	09.03.2016,	13.00 Uhr	Donnerstag,	10.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Pfeifer
Freitag,	11.03.2016,	13.00 Uhr	Sonntag,	13.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Eder
Sonntag,	13.03.2016,	08.00 Uhr	Montag,	14.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Pfeifer
Mittwoch,	16.03.2016,	13.00 Uhr	Donnerstag,	17.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Pfeifer
Freitag,	18.03.2016,	13.00 Uhr	Montag,	21.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Blaha
Mittwoch,	23.03.2016,	13.00 Uhr	Donnerstag,	24.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Krug-Ankenbrand
Donnerstag,	24.03.2016,	18.00 Uhr	Freitag,	25.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Bauske
Freitag,	25.03.2016,	08.00 Uhr	Samstag,	26.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Claus-Heuberger
Samstag,	26.03.2016,	08.00 Uhr	Sonntag,	27.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Bauske
Sonntag,	27.03.2016,	08.00 Uhr	Montag,	28.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Krug-Ankenbrand
Montag,	28.03.2016,	08.00 Uhr	Dienstag,	29.03.2016, 08.00 Uhr	Dr. Pfeifer

## Öffnungszeiten der Recyclinghöfe

### Gemeinde Gesees (bei der Gemeindekanzlei)

jeden Samstag, 10:00 bis 12:00 Uhr  
zusätzlich jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat, 18:00 bis 19:00 Uhr

### Gemeinde Hummeltal (Buswendeplatz bei der Schule)

jeden Samstag, 09:00 bis 11:00 Uhr  
jeden Mittwoch 16:30 bis 18:00 Uhr  
zusätzlich jeden 1. Mittwoch im Monat 10:30 bis 12:30 Uhr

### Gemeinde Mistelbach (im Gewerbegebiet-West an der Johann-Feilner-Str.)

jeden Samstag, 10:00 bis 12:00 Uhr  
zusätzlich jeden Mittwoch, 17:00 bis 18:00 Uhr

Wir bitten die Wertstoffe nur während der Öffnungszeiten der Recyclinghöfe anzuliefern.  
Das Anliefern außerhalb der Öffnungszeiten und das Ablagern außerhalb der Sammelbehälter ist nicht gestattet!

**Bitte bringen Sie Ihre Wertstoffe vorsortiert und gereinigt zum Recyclinghof.  
Sie vermeiden dadurch auch längere Wartezeiten bei der Annahme.**

---

## Kinderleicht und Lecker

### Fit und gesund durch den Familienalltag mit Kindern bis drei Jahren

Eltern müssen täglich viele Aufgaben jonglieren – Familie, Haushalt, Job und Freizeit unter einen Hut bringen. Dazu soll die Ernährung der Kinder auch noch ausgewogen sein, die Bewegung regelmäßig und man selbst als Erwachsener ein Vorbild.

Unsere Angebote helfen Mamas, Papas, Omas, Opas und Tageseltern dabei, gesundes Essen und körperliche Aktivitäten ganz leicht in den Alltag mit Kindern einzubauen.

In Kursen, auf Ausflügen oder in Workshops können sie Wissenswertes und Praktisches erfahren, ausprobieren und mit nach Hause nehmen.

Das Programm und die Veranstaltungen werden in einem starken Expertennetzwerk unter Federführung des Amtes für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Bayreuth eigens für Familien mit Kindern von 0 bis 3 Jahren entwickelt.

Informationen und Anmeldung zu den Kursen unter [www.weiterbildung.bayern.de](http://www.weiterbildung.bayern.de).

Bitte filtern Sie unter der Rubrik „Ernährung und Bewegung“ nach Regierungsbezirk „Oberfranken“ und Amt „Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Bayreuth“.

---

### Einwohnerzahlen (Stand 30.06.2015)

Gemeinde Gesees	1.306
Gemeinde Hummeltal	2.385
Gemeinde Mistelbach	<u>1.596</u>
	5.287

## Neu: Lenkungsgruppe Klimaschutz und Arbeitskreis der kommunalen Klimaschutzbeauftragter

Der Landkreis Bayreuth hat wichtige Weichenstellungen getroffen, um den Klimaschutz systematisch zu verbessern: Am 28.01.2015 konstituierten sich die neue Lenkungsgruppe Klimaschutz und der neue Arbeitskreis der kommunalen Klimaschutzbeauftragten.



In der Lenkungsgruppe sind Experten aus Bildung und Forschung, von Energieversorgern, Behörden, Umweltorganisationen, Kommunen, der Landwirtschaft, dem Kreistag, der IHK und der HWK sowie aus dem Bereich Kunst und Kultur vertreten. Das Gremium versteht sich als Denkfabrik und wird an der Formulierung von Klimazielen für den Landkreis mitwirken, den Austausch von Best Practices und Fachinformationen erleichtern und durch die gegenseitige Vernetzung die Kommunikation zu Klimaschutzthemen verbessern.

Der Klimaschutzarbeit in den Kommunen widmen sich die neu eingesetzten kommunalen Klimaschutzbeauftragten. Sie sollen als zentrale Ansprechpartner für das Klimaszchutzmanagement des Landkreises sowie die Menschen vor Ort fungieren und bei der Erfassung und Auswertung kommunaler Energiedaten mitwirken. Ein vom Klimaschutzmanagement einberufener Arbeitskreis der Klimaschutzbeauftragten dient dem Informations- und Erfahrungsaustausch. Das erste Thema, das der Arbeitskreis angehen wird, ist die Auswahl eines praktikablen Systems zur Erfassung und Auswertung der Energiedaten der kommunalen Liegenschaften. Hierzu findet am 17. März 2016 eine erste Fachverantwältung im Landratsamt Bayreuth statt.



metropolregion nürnberg



## Kostenlose Energieberatung im Landratsamt Bayreuth

Das Klimaschutzmanagement des Landkreises Bayreuth bietet eine kostenlose Bürgerberatung zu folgenden Themen an:

- Energieausweis für Gebäude
- Installation von Anlagen zur Nutzung erneuerbarer Energien (Photovoltaik, Solarthermie, Biomasseanlagen wie Pellet- und Hackschnitzelheizungen, Kapsell)
- Nutzung von Förderprogrammen
- Energieoptimiertes Bauen und Sanieren
- Energiesparen und Energieeffizienz

Termine: 10.03.2016 / 16.06.2016 /

29.09.2016 / 31.11.2016

Für die Bürgerberatung werden jeweils halbstündige Beratungstermine vergeben. Anmeldung im Landratsamt Bayreuth bei Janet. Schönknecht, Tel. (0921)728-492

## Mitmachen beim „Bayerischen Energiepreis“

Das Bayerische Staatsministerium für Wirtschaft und Medien, Energie und Technologie zeichnet alle zwei Jahre herausragende Innovationen für den verantwortungsvollen Umgang mit Energie aus.

Insgesamt wird ein Preisgeld in Höhe von 31.000 Euro vergeben, davon erhält der Hauptpreisträger 15.000 Euro.

Unternehmen, Forschungseinrichtungen, Städte, Gemeinden, Verbände, Initiativen und Privatpersonen können sich mit innovativen Energie-Projekten bewerben. Voraussetzung für eine Bewerbung ist, dass die eingereichten Projekte bereits erfolgreich umgesetzt wurden und einer fachkundigen Prüfung standhalten. Kriterien für die Preisvergabe sind in erster Linie die technische Keuhheit und der Innovationsgrad



Infos: [www.bayerischer-energiepreis.de](http://www.bayerischer-energiepreis.de)

Bewerbungsschluss: 18. März 2016

## Regionale Akzente – die Begleiter der Landesgartenschau

Bald ist es so weit! Die Landesgartenschau Bayreuth 2016 in der Wilhelmstraße wird am 22. April eröffnet. Zu entdecken ist jedoch nicht nur das 45 ha große Gartenschauareal mit seinen vielfältigen Gärten und Ausstellungen, sondern auch die 15 Regionalen Akzente. Die beinhalten: Kultur, Bau- und Gartenkunst, Anlagen oder grüne Botape im Fichtelgebirge, der Frankischen Schweiz und in Bayreuth. In der Region neu zu entdecken sind mit ihrem Landesgartenschau-Ticket erhalten Sie freien Eintritt zum Gartenkunst-Museum im Schloss Fantaisie und ermöglichten Eintritt für den Wildpark Waldhaus Mählskeil, dem Moor- und Landschaftsbau in Sanspareil und dem Neuen Schloss in Bayreuth.

[www.landesgartenschau2016.de](http://www.landesgartenschau2016.de)

→ Besuch → Regionale Akzente

## MINT-Netzwerk Bayreuth: Techniker-Nachwuchs präsentiert Passivhausmodell

Unter der Leitung des Vdini-Clubs Bayreuth haben fündige Nachwuchsturler in einem einjährigen Projekt ein voll funktionsfähiges Passivhaus gebaut. Von der Kitzze bis zur Verabreichung haben die Schüler im Alter von 8 bis 10 Jahren hierbei alle Schritte selbst umgesetzt. Mitte Januar stellten sie das Projekt nun der Öffentlichkeit vor.

Der Vdini-Club ist eine von mehreren MINT-Einrichtungen in Bayreuth, die Kinder mit Projekten und Experimenten auf Technik und Naturwissenschaft neugierig machen.

Infos: [www.vdini-club.de](http://www.vdini-club.de)



## Impressum

Regionalmanagement Stadt und Landkreis Bayreuth  
Nanksgartenstr. 5, 95448 Bayreuth  
Tel.: 0921-91610, info@region-bayreuth.de  
[www.region-bayreuth.de](http://www.region-bayreuth.de)

Bilder: Vdini Club, Linahilte Nagelth  
Redaktion: Eva Baudissa, Veritya Miska, Katrin Zwerschke  
Webseite: Frank, Layout: Bernd Göttschall  
Vdini-Club: Eva Endebusch

info@region-bayreuth.de

## Geben Sie Familienfreundlichkeit ein Gesicht! Mitglied im Netzwerk „Erfolgsfaktor Familie“

Mit dem Unternehmensprogramm „Erfolgsfaktor Familie“ setzt sich das Bundesfamilienministerium zusammen mit Spitzenverbänden der deutschen Wirtschaft (BDA, DIHK, ZDH) und dem DGB dafür ein, Familienfreundlichkeit zu einem Markenzeichen der deutschen Wirtschaft zu machen. Es ist die zentrale Plattform für alle, die sich für das Thema Vereinbarkeit von Beruf und Familie interessieren. Es vermittelt Unternehmen Basisinformationen zu familienbewusster Personalpolitik und schließt zugleich die Lücke zwischen interessierten Firmen und solchen Betrieben, die bereits Maßnahmen zur Vereinbarkeit von Familie und Beruf umgesetzt haben. Es bietet Unternehmen die Möglichkeit, sich breit zum Thema Familienbewusste Personalpolitik auszutauschen und Kooperationen mit anderen Firmen zu knüpfen.

Alle Infos unter: [www.erfolgsfaktor-familie.de](http://www.erfolgsfaktor-familie.de)

## Partner beim Familienpakt Bayern

Der „Familienpakt Bayern“ steht allen relevanten Akteuren wie Unternehmen, Kommunen, regionalen Initiativen, Wirtschafts- und Sozialverbänden sowie öffentlichen rechtlichen Arbeitgebern offen. Mit einem Beitritt bekommen sich die Mitglieder zu den Zielen des „Familienpakts Bayern“ und bringen eigene familienfreundliche Maßnahmen ein. Sie werden auf dem gemeinsamen Online-Informationsportal gelistet und erhalten das Label „Mitglied im Familienpakt Bayern“.

Alle Infos unter: [www.familienpakt-bayern.de](http://www.familienpakt-bayern.de)

## Beratungstage für Existenzgründer

Stadt und Landkreis Bayreuth bieten zusammen mit externen Experten regelmäßig Beratungstage für Existenzgründer an.

Die individuelle Beratung umfasst neben der Fördermittelberatung auch Fragen u. a. zum Unternehmenskonzept, Standort, Betriebsräumen oder Kapitalbedarf. Auch Möglichkeiten einer langfristigen Begleitung des Gründungsprozesses können erörtert werden.

Die Beratung ist kostenlos und vertraulich. Eine Anmeldung ist nötig. Die nächsten Termine: 03.03.2016 / 07.04.2016 / 12.05.2016

Gründeragentur Bayreuth, Wirtschaftsförderung im Landratsamt Bayreuth, Georg-Stänkel, Tel.: 0921-728-342



## ANGEBOTE DES KREISJUGENDRINGS MÄRZ BIS MAI 2016

### JUGENDFORUM IM LANDKREIS BAYREUTH

Das Bundesprogramm „Demokratie leben!“ geht weiter.  
Am Donnerstag, 03. März laden wir Euch zum 1. Treffen des Jugendforums (Förderjahr 2016) um 18.00 Uhr ins Landratsamt Bayreuth ein.  
Kommt vorbei und lasst Eure Projekte fördern!

### VOLLVERSAMMLUNG

Die Frühjahrsvollversammlung findet am **Donnerstag, 07. April** im Bürgerhaus in Neustädtlein, Gemeinde Eckersdorf um 19.00 Uhr statt. Neben den Delegierten und geladenen Gästen sind auch interessierte Besucher willkommen.

### AUFSICHTSPELICH, JUGENDSCHUTZ, RECHTSENGEN

Im Rahmen der Mitarbeiter- und Jugendleiterfortbildungen findet eine Basisschulung für Jugendleiter/innen zum Thema: „**Aufsichtspflicht, Jugendschutz Rechtsfragen**“ von **Freitag, 08. bis Samstag 09. April** in der Jugendstätte Haidenaab, statt.  
Kosten 10,00€ für Verpflegung, Übernachtung und Material.

### PÄDAGOGIK UND GRUPPENARBEIT

Die Schulung „**Pädagogik und Gruppenarbeit**“ findet am **Samstag, 23. April** im Landratsamt Bayreuth statt. Kosten: 5,00€ ohne Verpflegung

### FAMILIENTAG AUF DER LANDESGARTENSCHAU

In Zusammenarbeit mit dem Stadtjugendring Bayreuth wird im Rahmen der Landesgartenschau in Bayreuth, am **Samstag, 30. April**, ein „**Familientag**“ durchgeführt.  
Jede Menge Spiel Spaß und lustig buntes Treiben.  
Besonders empfehlenswert – unsere alkoholfreien Cocktails.

### FAHRSICHERHEITSTRAINING FÜR BUS UND ANHÄNGER

Ein „**Fahrsicherheitstraining für Bus und Anhänger**“ zusammen mit dem Stadtjugendring Bayreuth steht im **April/Mai** an. Der genaue Termin ist noch nicht bekannt.

### ERLEBNISTAG

Am **Samstag, 14. Mai** bietet der KJR Bayreuth zusammen mit der Stadt Hollfeld einen Besuch des Skateparks Würzburg in den Zellerauer Mainwiesen an.  
Es kann geskated und geschoppt werden.

Für alle interessierten Jugendlichen ab 14 Jahren. Kosten: 10,00€ ohne Verpflegung.

### GEOCACHING IM FICHELGEBIRGE

Für alle dosenverrückten Mädchen und Jungs von 10 bis 14 Jahren findet am **Donnerstag, 19. Mai** ein **Erlebnistag** im Fichtelgebirge statt. Kosten: 5,00€.

### KNAX KLUB PARTY IN DER THERME OBERNSEES

(in Zusammenarbeit mit der Sparkasse)  
Ganze vier Stunden im Wasser spielen mit tollen, abwechslungsreichen Wasserattraktionen: übers Wasser laufen, eine Wildwasserfahrt durch den Strömungskanal, Bad mit Bällen..... Das alles könnt ihr am **Mittwoch, 25. Mai** in der Therme Obersees bei der **Knax Klub Party** erleben!

Zu allen Veranstaltungen gibt es nähere Informationen bei der  
Kreisjugendring-Geschäftsstelle Markgrafenallee 5, 95448 Bayreuth  
Tel 0921/728-198 FAX 0921/728-88-198  
e-Mail: kreisjugendring@ira-bt.bayern.de, Internet: www.kjr-bayreuth.de



## Jugendforum im Landkreis Bayreuth

Förderjahr 2016

1. Treffen

### Einladung zum Treffen am Donnerstag, 3. März 2016

Liebe Jugendliche,

das Bundesprogramm „Demokratie leben!“ geht weiter. In diesem Jahr stehen Euch im Jugendfonds 6.000 Euro für Projekte zur Verfügung, die Ihr zu den folgenden Themen durchführen möchtet:

- Jugendbeteiligung in der Gemeinde: Hier wollen wir aktiv werden!
- Gegen Rassismus und Intoleranz: Wir zeigen, dass wir offen sind!

Kommt vorbei und lasst Eure Projekte fördern!

### Wie funktioniert das Jugendforum?

Teilnehmer können Jugendliche aus dem Landkreis Bayreuth bis max. 27 Jahre.  
Ihr kommt vorbei und stellt Eure Projektidee den Teilnehmer/innen aus den anderen Gemeinden vor. Dann wird entschieden, ob Ihr dafür eine Förderung aus dem Jugendfonds bekommen könnt.



Vorab bekommt Ihr Infos und Tipps bei Silvia Herrmann vom Kreisjugendring:  
Tel.: 0921 728 455  
e-Mail: demokratie-leben@ira-bt.bayern.de

Pressemitteilung März 2016

## **Kostenfreie Energieberatung in der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach!**

### **Erweiterung des KfW-Programms „Energieeffizient Sanieren“ zum 01.01.2016**



#### **Im Zuschussprogramm: 15 % Investitionszuschuss für den Einbau von Heizungs- oder Lüftungspaketen**

Die zusätzliche Förderung wird Bauherren zuteil, die ihre Heizung austauschen möchten oder eine Lüftungsanlage einbauen wollen. Zugleich werden erstmals auch sogenannte Kombinationslösungen gefördert. Mit dem Einbau von Lüftungsanlagen (**Lüftungspaket**) in Kombination mit einer Sanierungsmaßnahme an der Gebäudehülle werden Bauschäden wie Schimmel verhindert und der Wohnkomfort gesteigert. Das **Heizungspaket** unterstützt den Einbau besonders effizienter Heizungen, wobei hier zugleich das Heizsystem in Gänze (Heizung und Wärmeverteilung) optimiert wird. Mit der Erweiterung der Paketlösungen wird ein fließender Übergang zwischen den bewährten Einzelmaßnahmen und den KfW-Effizienzhausstandards geschaffen.

Kreditnehmer erhalten für das jeweilige Maßnahmenpaket einen Tilgungszuschuss von 12,5 %, max. 6.250 EUR auf den Förderhöchstbetrag von 50.000 EUR pro Wohneinheit. Bauherren, die aus eigenen Mitteln finanzieren, können zukünftig mit einem Investitionszuschuss von 15 % der förderfähigen Kosten von 50.000 EUR, max. 7.500 EUR, pro Wohneinheit rechnen.

Gehen sie es richtig an und nutzen Sie das kostenlose und neutrale Beratungsangebot ihrer Gemeinde in Kooperation mit der Energieagentur Oberfranken e.V.

Individuelle Antworten auf Ihre persönlichen Fragen zum Energiesparen, zur energetischen Sanierung ihres Wohnhauses oder zum Einsatz erneuerbarer Energien bekommen Sie kostenlos und neutral vom Fachmann. Der Berater kennt die maßgeblichen Förderprogramme und kann auch bei der Antragstellung helfen. Das Angebot wird von der Gemeinde finanziert.

Sollten Sie Fragen zu folgenden Themen:

- **Energetische Gebäudesanierung**
- **Energieausweise**
- **Förderprogramme**
- **Erneuerbare Energien**

haben, so kommen Sie doch am **10. März 2016 in die Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach, Kanzleistr. 3, 95511 Mistelbach** und lassen sich von **Herrn Thomas Will**, unabhängiger Energieberater des Energieberaternetzwerkes der Energieagentur Oberfranken, ausführlich beraten!

Bitte melden Sie sich in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach, Kanzleistr. 3, 95511 Mistelbach unter Telefon: 09201 / 987 - 0 zu ihrem Einzeltermin an.

Weitere Informationen erhalten Sie auf den Seiten der Energieagentur Oberfranken e.V. unter: [www.energieagentur-oberfranken.de](http://www.energieagentur-oberfranken.de).

---

## **Nachrichten aus dem Schulleben der Grundschule Mistelbach**

Ein herzliches Dankeschön möchten die Schüler der Arbeitsgemeinschaft Schach, sowie ihre Lehrerinnen und ihr Schachübungsleiter Herr Mühlhnikel an alle unsere Eltern und Förderer sagen.

Für den stolzen Betrag von 575,00 € durften sich die Kinder der Grundschule Mistelbach moderne Schachmaterialien (Uhren, Bretter, Figuren und Anschauungsmaterialien) kaufen. Die Kosten hierfür übernahmen der Elternbeirat und unser Förderverein.

Unsere Schulschach Arbeitsgemeinschaft besteht seit vielen Jahren und nimmt regelmäßig mit großer Begeisterung an den Schulschachmeisterschaften in Bindlach teil. Wir hoffen, dass wir unsere guten Platzierungen im nächsten Jahr erfolgreich verteidigen können.



- Gesees** Termin: Donnerstag, 03.03.2016 - Samstag, 05.03.2016  
Standort: Parkplatz Sportheim  
INFO: Kindergarten Gesees, Tel.: 09201 / 480
- Hummeltal** Termin: Donnerstag, 03.03.2016 - Samstag, 05.03.2016  
Standort: Parkplatz am Sportplatz  
INFO: Kindergarten Hummeltal, Tel.: 09201 / 822
- Mistelbach** Termin: Donnerstag, 03.03.2016 - Sonntag, 06.03.2016  
Standort: Parkplatz gegenüber kath. Kirche  
INFO: Kindergarten Mistelbach, Tel. 09201 / 1313

Diese Sammlung führen wir trotz der "blauen Tonne" weiterhin durch und bitten dieses Entsorgungsangebot auch in Zukunft zu nutzen.

## Gemeinde Gesees

### Bürgerbus

Eine telefonische Voranmeldung ist **nicht** erforderlich.

Der Bürgerbus bedient die Haltestellen laut Fahrplan. Sollte der Bus überbesetzt sein, wird eine weitere Fahrt durchgeführt.



## Evangelisch-Lutherische Kirche St. Marien zum Gesees

### Öffentliche Bekanntmachung;



Es wird bekannt gemacht, dass mit Wirkung vom 01.02.2016 die Friedhofsordnung für den Friedhof der Evang.-Luth. Kirchengemeinde St. Marien zum Gesees geändert wird, indem ein Zusatz angehängt wird zur Anlage pflegefreier Gräber.

Die Satzungsänderung wurde mit Schreiben der Evang.-Luth. Landeskirchenstelle in Ansbach vom 18.01.2016 Az. 68/20, 68/52 kirchenaufsichtlich genehmigt.

Sie liegt ab sofort für die Dauer von vier Wochen im Pfarramt auf.

## Gemeinde Hummeltal

### Beseitigung von Streusplitt

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

wir bitten, das Zusammenkehren des Streusplittes nach Ende der Wintersaison zu unterlassen, da wir die Gemeindestraßen Zug um Zug durch unsere Kehrmachine reinigen lassen.

Zusammengekehrte Haufen würden die maschinelle Reinigung nur unnötig erschweren.

### Girlandenbinden für den Osterbrunnen

Am **Dienstag, 15. März 2016, ab 08:00 Uhr** werden im Feuerwehrhaus wieder die Girlanden für den Osterbrunnen gebunden.

Wer beim Girlandenbinden gerne mitmachen würde, ist dazu herzlich eingeladen!

Für die Girlanden werden noch Buchs-, Thuja- und Fichtenzweige benötigt. Sollten Sie Ihre Hecke zurückschneiden, dann wäre es schön, wenn Sie unter Tel. 09201/870 anrufen würden, damit der Heckenschnitt abgeholt werden kann.

## Osterbrunnenfeier

Die Osterbrunnenfeier findet am **Samstag, 19.03.2016 ab 16 Uhr**  
am Dorfplatz in Pittersdorf statt.

Mitwirkende:

- Posaunenchor
- Kindergarten
- Jugendblasorchester
- Gesangverein

Es ergeht herzliche Einladung an alle Bürgerinnen und Bürger sowie alle Gäste aus nah und fern.

---

### Hallo Hummeltaler Seniorinnen und Senioren!!!

Der nächste Seniorenausflug findet am

**Dienstag, 05.04.2016, nach Kulmbach in das Gewürzmuseum**

statt. Abfahrt ist um 12:00 Uhr in Hinterkleebach mit Halt an den weiteren Haltestellen.

Helmut Distler, Seniorenbeauftragter Gemeinde Hummeltal

---

### Gemeinde Mistelbach

---

#### Problemmüllsammlung

Die nächste Problemmüllsammlung findet am

**Samstag, 05. März 2016**

in Mistelbach Wertstoffhof (Joh.-Feilner-Str.) von 12:05 Uhr – 13:05 Uhr statt.

---

### Hallo Mistelbacher Seniorinnen und Senioren!!

Seniorenausflug nach Ludwigstadt mit Besichtigung des WELA-Werkes und Kaffeestopp in der Confiserie Lauenstein am

**Mittwoch, 16. März 2016**

Abfahrt ist um 12:30 Uhr am Dorfplatz.

Anmeldung bis spätestens Samstag, 12.03.2016 unter Tel. 09201/262 beim Seniorenbeauftragten Horst Bayer.

---

### Vereine und Verbände

---

#### Frauen-Union Hummelgau

lädt zum Stammtisch mit "Kristallshow der Deussl Schmuckmanufaktur mit Swarovski Elementen"

**am Dienstag, 08.03.2016 um 19:30 Uhr**

in Dani's Pizzeria, Am Mailand in Hummeltal ein.

Design-Coach Kathrin Fischer stellt die Deussl Schmuckmanufaktur aus dem Allgäu vor.  
Anmeldung erbeten unter Tel. 09201-79473 oder per Mail [sabine.habla@habla-web.de](mailto:sabine.habla@habla-web.de)

---

### Der Obst- und Gartenbauverein Gesees e.V.

lädt am **Freitag, 18. März, um 17:00 Uhr zur Osterbrunnenfeier** vor der  
Gemeindekanzlei ein. Unterstützt wird der OGV von der Kindertanzgruppe und dem  
Kinderchor des Hummelgauer Heimatbundes, der Kindertagesstätte „Hummelnest“ sowie  
dem Posaunenchor Gesees. Für einen Imbiss wird gesorgt sein.



## Flohmarkt „Rund ums Kind“ in Gesees

Der SPD-Ortsverein +  
nicfri-Events f. Kinder (Nicole Fritsche)  
veranstalten einen Flohmarkt

**am Sonntag, 13. März 2016**  
**von 13:30 – 15:30 Uhr**

(Einlass f. Schwangere + Abgeber bereits um 13 Uhr)  
im **Schützenhaus, Wandergasse, Gesees**

Angeboten werden: Kinderkleidung bis Gr. 152, Schuhe,  
Kinderwagen, Autositze, Umstandsmode, Fahrräder,  
Kinderfahrzeuge, Spielsachen, Bücher ...

**Kaffee- und Kuchenverkauf, auch zum Mitnehmen!**  
**Kinderschminken mit nicfri!**

Ansprechpartnerin und Nummernvergabe:  
Nicole Fritsche, Tel. 09201/2024002

Warenabgabe Samstag, 12.03., 13:30 – 14:30 Uhr  
Warenabholung Sonntag, 13.03., 18:00 – 18:30 Uhr  
20 % der Einnahmen kommen Projekten der Kinder-  
und Jugendarbeit in Gesees zugute.

## Kinderbetreuungsangebot der Diakonie Bayreuth in den Sommerferien:

### Ferienstpaß in Hummeltal

Ort: **Ev. Gemeindehaus in Hummeltal**  
Termin: **01.08. – 12.08.16**  
Alter: **6 – 10 Jahre**

Die Kinder fahren begleitet von ihren Betreuern  
täglich mit dem Bus (VGN) von Bayreuth nach  
Hummeltal oder können direkt zum Evang.  
Gemeindehaus gebracht werden.

Dort verbringen die Kinder bei Spiel, viel  
Bewegung, Ausflügen und mit Kreativangeboten  
den Tag.

Betreuungszeit:  
Montag - Freitag 07:45 -17:00 Uhr

Anmeldung und Infos bei:  
Diakonie Bayreuth,  
Kirchl. Allgemeine Sozialarbeit,  
Frau Doris Köhler, Kirchplatz 5,  
Tel.: 0921 / 7542 – 18

---

## Die SPD Hummeltal lädt zur beliebten Nistkastenaktion ein:

Wann: am Sonntag, 13. März 2016  
Wo: Oberer Ernteweg in Hummeltal  
Zeit: 10:00 Uhr

Wie jedes Jahr stellen wir für einheimische Vogelarten ökologische Behausungen zur Verfügung. Zum Anbringen gehört natürlich auch eine vernünftige Brotzeit.

Wir freuen uns auf Eure tatkräftige Unterstützung.

André Hagen  
1. Vorstand SPD OV Hummeltal



---

## Jagdgenossenschaft Pettendorf

Die Auszahlung des Jagdpachtschilling 2016/2017 findet am

**Freitag, 18.03.2016 von 19:00 Uhr bis 21:00 Uhr**, in der Gaststätte Seemannsruh statt.

Außerdem laden die Jagdpächter und die Jagdgenossenschaft Pettendorf zu einem gemütlichen Abend ein. Jeder anwesende Jagdgenosse/in erhält von den Jagdpächtern Werner und Jürgen Hacker einen Verzehrsgutschein.

Manfred Dörfler, Jagdvorsteher



## Karfreitag, 25. März 2016 Fischverkauf in Hummeltal



Der Angelsportverein Hummeltal veranstaltet am 25. März 2016 einen Fischverkauf

Abholung von 10.00 - 13.00 Uhr  
in der Bayreuther Straße 15a in Hummeltal  
gegenüber Bäckerei/ Metzgerei

### Vorbestellung bis 11.03.2016

Tel.: 09201 / 607

Tel.: 09201 / 7366

Tel.: 0160 / 844 2569

### Wir bieten an:

- geräucherten Saibling
- gegrillte Makrele
- geräucherte Forelle

*Preise nach Gewicht*



## Fröhliches Ostereiersuchen

### für Kids, Jung und Junggebliebene!!!

Ostersamstag            26. März 2016    ab 14:00 Uhr

Treffpunkt:            Hummeltal

Obere Wacholderstraße/ Radweg nach Mistelgau

Der SPD-Ortsverein Mistelbach präsentiert: **Christian Springer „OBEN OHNE“**



**Am Samstag, 05. März 2016**  
**im TSV Sportheim Mistelbach**  
**um 20:00 Uhr**

Witz und Hirn. Das ist für den Münchner Kabarettisten Christian Springer kein Spagat, schon gar kein Gegensatz. Er ist ein Kabarettist aus Leidenschaft und redet Klartext, ohne abgedroschen zu wirken. Gaudi und Wut, gewürzt mit Nachdenklichkeit. Unter Kabarettisten ist er die lebende Herzattacke.

Seit 2013 führt er durch den BR -„Schlachthof“ und erhielt im gleichen Jahr u. a. den Hauptpreis des Bayerischen Kabarettpreises. Er ist Gründer des Vereins „Orientshelfer e.V.“ ([www.orientshelfer.de](http://www.orientshelfer.de)).

Karten-Vorverkaufsstellen:

**Vorverkauf 18,00 €**

Abendkasse 20,00 €

**Theaterkasse Bayreuth**, Opernstraße, 0921 / 69001; **SPD-Parteibüro**, Bayreuth, F.-Puchta-Str.22  
**Gaststätte Großmann**, Mistelbach; **Friseursalon Gundi**, Hummeltal; **Harald Licha**, Mistelbach  
und unter den Rufnummern: 09201 / 95522; 0160 / 3684803; 09201 / 799141



**Die Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach  
Informiert:**

Der Redaktionsschluss für das Mitteilungsblatt der Verwaltungsgemeinschaft sind für die:

Ausgabe April	Donnerstag, 10.03.2016
Ausgabe Mai	Montag, 11.04.2016
Ausgabe Juni	Dienstag, 10.05.2016
Ausgabe Juli	Montag, 11.06.2016
Ausgabe August	Mittwoch, 10.07.2016

Sollten Sie das Mitteilungsblatt nicht erhalten haben, bitten wir Sie um Info unter:  
Tel.: 09201 / 987 - 21



# **SIEDLERGEMEINSCHAFT MISTELBACH e.V.**

---

## *Einladung*

Liebe Siedlermitglieder!

Am **Freitag, 11. März 2016, um 20.00 Uhr**

findet im Nebenzimmer der Gaststätte Großmann unsere ordentliche Jahreshauptversammlung statt. Hierzu ergeht herzliche Einladung.

**Die Tagesordnung lautet:**

- 1. Eröffnung und Begrüßung**
- 2. Bericht des Vorsitzenden**
- 3. Kassenbericht und Entlastung der Gesamtvorstandschaft**
- 4. Geräteanschaffung  
(Öl- und Düngemittelsammelbestellung 2016)**
- 5. Verschiedenes (Wünsche und Anträge)**
- 6. Neuwahlen**

gez. Herbert Maisel  
1. Vorsitzender

### **Information:**

Unser Siedlerfreund Horst Bayer wird am **Samstag, den 12. März 2016** einen Obstbaumschnittkurs abhalten. **Treffpunkt: 9.30 Uhr** Siedlergelände unterhalb des Gemeindebolzplatzes. Bitte bringen Sie zu dieser Veranstaltung Verwandte, Freunde und Bekannte mit. Um zahlreiches Erscheinen bittet Ihre Vorstandschaft, da diese Veranstaltung sonst nicht mehr angeboten werden kann.

## Terminkalender

### Gesees

#### März

von bis

Do, 03.03.	Sa, 05.03.	Altpapiersammlung zugunsten des Kindergartens; Parkplatz Sportheim
Fr, 04.03.		JFG Hummelgau; Jahreshauptversammlung, Sportheim Hummeltal, 19:00 Uhr
Mo, 07.03.		Förderverein Grund- u. Mittelschule Hummeltal u. Gesees; Jahreshauptversammlung, Gaststätte Seemannsruh, 19:30 Uhr
Di, 08.03.		Frauenunion Hummelgau; Stammtisch mit „Kristallshow der Deussl Schmuckmanufaktur mit Swarovski Elementen“, Dani´s Pizzeria, 19:30 Uhr
Mi, 09.03.		Obst- u. Gartenbauverein Gesees; Jahreshauptversammlung, Sportheim Gesees, 19:30 Uhr
Fr, 11.03.		VDK Gesees-Haag; Treffen in Rödendorf, 15:00 Uhr
Fr, 11.03.		Männergesangsverein Gesees; Jahreshauptversammlung, (Ort folgt), 20:00 Uhr
Sa, 12.03.		Obst- u. Gartenbauverein Gesees; Osterbrunnenschmücken, Gemeindekanzlei, 13:00 Uhr
Sa, 12.03.		Frauenunion Hummelgau; Besuch der Hotelfachschule Pegnitz mit Monika Hohlmeier, MdEP und Landrat Hermann Hübner, 13:00 -15:00 Uhr
Sa, 12.03.		FF - Spänfleck; Kameradschaftsabend, Zum letzten Postreiter, 19:00 Uhr
So, 13.03.		SPD - Flohmarkt; Schützenhaus Gesees, 13:30 Uhr – 15:30 Uhr
Mi, 16.03.		Seniorenclub Gesees; Frühjahrswanderung nach Rödendorf „Zum stillen Zecher“ Treffpunkt „Brückla“, 14:30 Uhr
Fr, 18.03.		Obst- u. Gartenbauverein Gesees; Osterbrunnenfeier, Gemeindekanzlei, 17:00 Uhr
Do, 24.03.		SPD - Ostereiersuche am Schützenhaus, 17:00 Uhr
Do, 24.03.		Schützenfreunde Gesees; Ostereierschießen, 18:00 Uhr
So, 27.03.		Kirchengemeinde Gesees; Osternacht mit anschl. Osterfrühstück, 05:30 Uhr
Mi, 30.03.		Jagdgenossenschaft Gesees; Jahreshauptversammlung; Schützenhaus, 20:00 Uhr

#### April

von bis

So, 03.04.		Kirchengemeinde Gesees; Festgottesdienst zur Konfirmation, 10:00 Uhr
Mi, 06.04.		VHS - Back-Kurs; Schulküche Hummeltal, 19:00 Uhr, Back-Kurs Tortendeko aus Schokolade & Marzipan auf einer kleinen selbsthergestellten Biskuittorte
Mi, 06.04.		Frauenunion Hummelgau; Jahreshauptversammlung, Museum Hummelstube, 18:30 Uhr
Mi, 06.04.		Frauenunion Hummelgau; 500 J. Reinheitsgebot, "Frauen und Bier" - mit Bierverkostung, Fr. Braumeisterin Meinel-Hansen, Museum Hummelstube, 19:30 Uhr
Do, 07.04.		VHS - Back-Kurs; Schulküche Hummeltal, siehe Thema 06.04., 19:00 Uhr
Fr, 08.04.		VDK Gesees-Haag; Jahreshauptversammlung, Schützenhaus, 17:00 Uhr
Mi, 13.04.		Freie Wähler Gesees; Jahreshauptversammlung, Zum letzten Postreiter, 19:00 Uhr

### Hummeltal

#### März

von bis

Di, 01.03.		Freie Wählergemeinschaft Hummeltal; Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen, Gaststätte Seemannsruh, 19:00 Uhr
Do, 03.03.	Sa, 05.03.	Altpapiersammlung zugunsten des Kindergartens; Parkplatz Sportplatz
Fr, 04.03.		JFG Hummelgau; Jahreshauptversammlung, Sportheim Hummeltal, 19:00 Uhr
Fr, 04.03.		Ev. Kirche Frauenkreis; „Ökumenischer Gottesdienst“, Weltgebetstag in Hummeltal
Sa, 05.03.		Jagdgenossenschaft

Mo, 07.03.	Förderverein Grund- u. Mittelschule Hummeltal u. Gesees; Jahreshauptversammlung, Gaststätte Seemannsruh, 19:30 Uhr
Di, 08.03.	Frauenunion Hummelgau; Stammtisch mit „Kristallshow der Deussl Schmuckmanufaktur mit Swarovski Elementen“, Dani´s Pizzeria, 19:30 Uhr
Di, 08.03.	Gemeinde Hummeltal; Seniorenausflug nach Uffenheim
Fr, 11.03.	Jagdgenossenschaft Pettendorf; Jagdversammlung, Gaststätte Seemannsruh, 19:30 Uhr
Fr, 11.03.	Jagdgenossenschaft Hinterkleebach; Jahreshauptversammlung, Drescherhalle Moritzreuth, 19:30 Uhr
So, 13.03.	SPD OV Hummeltal; 1. Nistkastenaktion mit Brotzeit für Jung & Alt, Treffpunkt: Oberer Ernteweg 2, 10:00 Uhr
Sa, 12.03.	Frauenunion Hummelgau; Besuch der Hotelfachschule Pegnitz mit Monika Hohlmeier, MdEP und Landrat Hermann Hübner, 13:00 - 15:00 Uhr
Fr, 18.03.	Jagdgenossenschaft Pettendorf; Auszahlung Jagdpachtschilling, Gaststätte Seemannsruh, 19:00 – 21:00 Uhr
Sa, 19.03.	Gemeinde Hummeltal; Osterbrunnenfeier, Dorfplatz Pittersdorf, 16:00 Uhr
So, 20.03.	Kaffeetreff Hummeltal, SeniVita Haus St. Florian, 15:00 Uhr
Do, 24.03.	Schützengilde; Ostereierschießen, Gaststätte Seemannsruh
Fr, 25.03.	Angelsportverein Hummeltal, Fischverkauf, Bayreuther Str. 15 a, Abholung von 10:00 – 13:00 Uhr; um Vorbestellung bis 11.03.2016 wird gebeten
Sa, 26.03.	SPD OV Hummeltal; Ostereiersuche für Kids, Treffpunkt: Radweg nach Mistelgau; 14:00 Uhr
Do, 31.03. Sa, 02.04.	Altpapiersammlung zugunsten des Kindergartens; Parkplatz Sportplatz

## April

von bis

Di, 05.04.	Gemeinde Hummeltal; Seniorenausflug, Gewürzmuseum Kulmbach
Mi, 06.04.	Frauenunion Hummelgau; Jahreshauptversammlung, Museum Hummelstube, 18:30 Uhr
Mi, 06.04.	Frauenunion Hummelgau; 500 J. Reinheitsgebot, "Frauen und Bier" - mit Bierverkostung, Fr. Braumeisterin Meinel-Hansen, Museum Hummelstube, 19:30 Uhr

## Mistelbach

### März

von bis

Mi, 02.03.	Wanderfreunde; Monatswanderung
Do, 03.03.	Seniorenclub Fröhliche Runde; Seniorennachmittag, Treffpunkt: Café Hulinski 14:00 Uhr
Do, 03.03. So, 06.03.	Altpapiersammlung zugunsten des Kindergartens, Parkplatz gegenüber kath. Kirche
Fr, 04.03.	JFG Hummelgau; Jahreshauptversammlung; Sportheim Hummeltal; 19:00 Uhr
Fr, 04.03.	Weltgebetstag, Gottesdienst, Kath. Kirche, 19:30 Uhr
Sa, 05.03.	Problemmüllsammmlung; Umweltmobil Wertstoffhof, Joh.-Feilner-Str. 12:05-13:05 Uhr
Sa, 05.03.	SPD-OV; Christian Springer „Oben Ohne“ um 20:00 Uhr im Sportheim
Mo, 07.03.	FC Bayern-Fanclub; Fanclubabend, Gasthaus Großmann, 20:00 Uhr
Di, 08.03.	Frauenunion Hummelgau; Stammtisch mit „Kristallshow der Deussl Schmuckmanufaktur mit Swarovski Elementen“, Dani´s Pizzeria, 19:30 Uhr
Mi, 09.03.	FCN-Fanclub; Clubabend, Misslwoocha Brotzeitstubbm, 19:00 Uhr
Mi, 09.03.	Gemeinde Mistelbach; Treffen der Vereinsvorstände, Gemeindeganzlei, 19:00 Uhr
Mi, 09.03.	Wählergemeinschaft Pro Mistelbach; Stammtisch; Gasthaus Bergschloss; 20:00 Uhr
Fr, 11.03.	Siedlergemeinschaft; Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen, Gasthaus Großmann, 20:00 Uhr; Info Herbert Maisel Tel.: 09201 / 1367
Sa, 12.03.	Siedlergemeinschaft; Obstbaumschnittkurs, Siedlergelände, 09:30 Uhr

Sa, 12.03.	Frauenunion Hummelgau; Besuch der Hotelfachschule Pegnitz m. Monika Hohlmeier, MdEP und Landrat Hermann Hübner, 13:00 - 15:00 Uhr
So, 13.03.	Ev. Kirche; Konfirmanden-Vorstellungsgottesdienst, 09:30 Uhr
So, 13.03.	Elternbeirat Kita Mistelbach; Selbstanbieter Flohmarkt, Familienkaffee und Kinderprogramm (Basteln, Schminken u. Spielecke). Tische 10 € / Kindertische (ab 7) 5 € Kontakt j_huebner@gmx.de, 14:00 - 16:30 Uhr
Mi, 16.03.	Seniorenflug n. Ludwigstadt, Abfahrt Dorfplatz, 12:30 Uhr
Do, 17.03.	Ev. Kirche; Seniorenkreis, 14:30 Uhr im Gemeindehaus
Fr, 18.03.	Siedlergemeinschaft; Frühlingmarkt, Kompostieranlage Buchstein, "Bamberger Gärtner", 08:00 Uhr – 16:00 Uhr
Sa, 19.03.	Siedlergemeinschaft; Osterbrunnen schmücken, ab 14:00 Uhr
So, 20.03.	Wanderfreunde; Sonnenaufgangswanderung
Mo, 21.03.	Ev. Kirche; Bibelgesprächskreis, Gemeindehaus, 20:00 Uhr
Do, 24.03.	SPD; Ostereiersuchen, TSV Sportheim, 17:00 Uhr
Fr, 25.03.	Ev. Kirche; Gottesdienst, 09:30 Uhr
So, 27.03.	Ev. Kirche; Auferstehungsgottesdienst, Friedhof, 09:00 Uhr

## April

von bis

So, 03.04.	Ev. Kirche; Konfirmation, 09:30 Uhr
Mi, 06.04.	Frauenunion Hummelgau; Jahreshauptversammlung; Museum Hummelstube; 18:30 Uhr
Mi, 06.04.	Frauenunion Hummelgau; 500 J. Reinheitsgebot, "Frauen und Bier" - mit Bierverkostung, Fr. Braumeisterin Meinel-Hansen, Museum Hummelstube, 19:30 Uhr
Do, 07.04.	Fröhliche Runde; Gemeindekanzlei, 14:00 Uhr
Do, 07.04. So, 10.04.	Altpapiersammlung zugunsten des Kindergartens, Parkplatz gegenü. kath. Kirche
Mi, 13.04.	FCN-Fanclub; Clubabend, Misslwoocha Brotzeitstube, 19:00 Uhr
Mi, 13.04.	Wählergemeinschaft Pro Mistelbach; Stammtisch; Gasthaus Bergschloss; 20:00 Uhr

## Nachrichten für die Katholiken in Mistelbach, Hummeltal und Gesees

### Gottesdienstzeiten

Samstag	18:00 Uhr	Vorabendmesse
Mittwoch	19:00 Uhr	Eucharistiefeier

Mi, 02.03.	Eucharistiefeier im Seniorenheim Hummeltal, <b>10:00 Uhr</b> , anschl. Krankenkommunion
Fr, 04.03.	3. Weggottesdienst der Erstkommunionkinder, 15:00 Uhr in St. Franziskus Eckersdorf Frauenweltgebetstag in der kath. Kirche in Mistelbach, 19:30 Uhr
So, 06.03.	Vorstellung der Firmlinge mit anschl. Fastenessen, 10:30 Uhr St. Franziskus Eckersdorf
Fr, 11.03.	Beichte der Erstkommunionkinder in Eckersdorf 14:00 Uhr mit Versöhnungsfest Firmnachmittag in St. Hedwig 15:00 – 18:00 Uhr
Sa, 12.03.	Firmnachmittag in St. Hedwig 14:00 – 17:00 Uhr
Mi, 16.03.	Bußgottesdienst vor Ostern für alle Pfarreiangehörigen, 19:00 Uhr
Sa, 20.03.	VAM zum Palmsonntag mit Palmweihe und Prozession 18:00 Uhr
Fr, 25.03.	Karfreitagsandacht zur Todesstunde Jesu um 15:00 Uhr
So, 27.03.	Auferstehungsfeier <b>um 06:00 Uhr</b> , anschl. gemeinsames Osterfrühstück im Pfarrsaal
Mo, 28.03.	Ostermontag, Mistelbach kein Gottesdienst, 09:15 Uhr GD in Mistelgau und Glashütten

Unser Herr Pfarrvikar Thomas Karukayil, die Sternsinger aus Mistelbach, Hummeltal, Gesees, Eckersdorf, Glashütten und Mistelgau, sowie deren Begleitpersonen, bedanken sich bei den vielen Familien für die freundliche Aufnahme und die großzügigen Spenden für Kinder in Bolivien und weltweit.

Dank Ihrer Spenden und des unermüdlchen Einsatzes unserer Kinder und Jugendlichen mit ihren Begleitern am Dreikönigstag, können wir die Summe von insgesamt **15.000,00 €** an das Kindermissionswerk „Die Sternsinger“ in Aachen, weiterleiten.

**Wir sagen ein herzliches „Vergelt's Gott“ und**

**DANKEN!**

### Das großartige Spendenergebnis:

Mistelbach, Hummeltal und Gesees 6.142,75 €; Eckersdorf 3.167,34 €; Glashütten 2.790,80 €; Mistelgau 2.898,20 €

Dachgeschoss-Wohnung mit Balkon in Mistelbach zu vermieten, ca. 85 m<sup>2</sup> Wohnfläche, 3 Zimmer, eingerichtete Küche, Bad; Kontakt: 09201/95283.

Zuverlässige Putzhilfe für Seniorenhaushalt in Forkendorf gesucht  
2 x wöchentlich 2 Stunden, Tel. 0160- 8384881

**Suche in Mistelbach oder näherer Umgebung (Hummeltal, Gesees)  
Einzel-/ Doppelgarage oder ähnliche Unterstellmöglichkeit für KFZ. Tel.: 0173 / 68 43 120**

ZU VERMIETEN: **2-Zi.-App.,Hummeltal**, 43m<sup>2</sup>,teilmöbl., großer Kellerraum  
270 €+NK. ab 1.April oder später  
Näheres unter: 0151-29203421 od. 09201-796132

**Pflegenotruf 0171 301 00 73**

MIT LEIB UND SEELE  
Ihre  
Diakonie 

Ambulante Kranken- und Altenpflege  
Sozialstation Eckersdorf

Wir sind immer für Sie da!  
Telefon: (0921) 73 73 0  
Pflegenotruf: (0171) 301 00 73

In folgenden Gemeinden und deren Einzugsgebieten sind wir für Sie da:



Eckersdorf Gesees Heinersreuth Hummeltal  
Ortsteile von Bayreuth Mistelgau  
Neudrossenfeld Mistelbach

### Unsere Leistungen:

- Grund- und Behandlungspflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Einkaufen, Spaziergänge
- Pflegeberatung
- Sondenernährung
- Schmerztherapie
- Essen auf Rädern
- Pflegekurse
- Beratung und Unterstützung pflegender Angehöriger
- Ambulante Hospizarbeit
- Tag und Nachtbetreuung
- Versorgung von Kur- und Feriengästen
- Vermittlung von Familienpflege
- 24 Stunden Pflegenotruf

**Sozialstation fürs  
Rotmaintal und den  
Hummelgau**

**Tel.: 0921 73730**

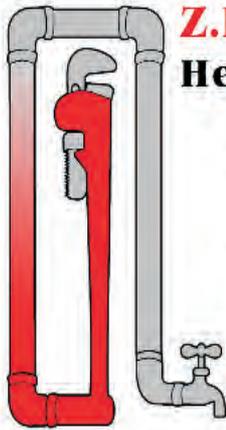
## Chinesische Medizin

- Akupunktur
- Moxibustion
- Schröpfen
- Guascha
- Chinesische Phytotherapie
- Chinesische Ernährungsberatung

### Susanne Höhl

Heilpraktikerin  
Bayreuther Str. 8  
95 488 Eckersdorf  
Tel.: 0921 / 78661268  
Mobil: 0160 / 95152171  
Email: tcm-hoehl@gmx.de  
www.chinesische-medizin-hoehl.de

中藥



## Z.K. Installations und Heizungsfachbetrieb

Sanitärinstallation  
Hausmeisterservice

**Klaus Zieher**

Eckersdorferstrasse 4-6  
95490 Mistelgau

Tel.: 09279 / 92 257  
Fax: 09279 / 977 294  
Mobil: 0173 / 375 48 36  
E-Mail: zieher-klaus@web.de



Armin Prell Bedachungen  
Dachdeckermeisterbetrieb  
Sothelengraben 13  
95473 Haage/Unterwieschmiede

Telefon: 09201 968 08 51  
Mobil: 0178 282 310 48  
E-Mail: info@arminprell.de

Ihr Meisterbetrieb für // Planung // Ausführung // Service

- // Dacheindeckungen
- // Flachdachabdichtungen
- // Wohndachfenstereinbau
- // Dachdämmung
- // Flaschnerarbeiten
- // Solartechnik

**www.armin-prell.de**

## Malermeister Uwe Lange



Ihr Fachmann für die Ausführung

sämtlicher

Maler- und Tapezierarbeiten

95515 Plankenfels \* Bayreuther Str. 39  
Tel. 09204/919072 - 0173/5927175



VICTORINOX  
Fachhändler

## Verkauf von Schneidwaren für Haushalt, Hobby und Beruf

- FELCO - Baum- und Gartenscheren
- VICTORINOX - Messersortiment
- BALISTOL-Öle
- Meisterbetrieb
- Schleiferei



**SEIDEL**  
Schleifservice

GmbH

An der Mühle 16 95503 Hummeltal  
Telefon: 09201-79425  
Telefax: 09201-79196  
info@seidel-schleifservice.de  
www.seidel-schleifservice.de

Bedachungen - Dachbaustoffe



Kaputtes Dach?  
Wir sind vom Fach!

Der Handwerker  
aus Ihrer Region  
ist ein Betrieb mit  
über 30-jähriger  
Erfahrung!

Heizen Sie nicht zum Dach hinaus!  
Wir helfen Ihnen bares Geld zu sparen!

Wir dämmen Ihr Dach entsprechend der neuen  
Energie-Einsparverordnung!

Nutzen Sie unsere Erfahrung und Leistungsfähigkeit  
zu Ihrem Vorteil!

Jetzt neu bei uns:  
Sägeketten schleifen ab 3,50€

Scholz Dachbau GmbH

Hauptstraße 2  
95494 Gesees  
Tel.: 0 92 01 / 8 87  
Fax: 0 92 01 / 79 98 17  
www.scholz-dachbau.de  
info@scholz-dachbau.de



FAHRSCHULE  
**JERAY**

... macht Dich mobil !

nächster Ferienkurs:

**Montag,**  
**21. März 2016**  
**9 Uhr**

**theoretische Ausbildung in 7 Tagen\***

\* bei Klasse B

Infos und Anmeldung unter:

0921 - 72 13 88 oder [www.fahrschule-jeray.de](http://www.fahrschule-jeray.de)



Wärme • Komfort

**Schiller**

• Umwelt •

- Heizung
- Wärmepumpen
- Solaranlage
- Kundendienst
- Bäder
- Wellness
- Pelletsanlagen
- Energieberatung



## Schöne Bäder vom Profi

**Pünktlich und zuverlässig.  
Auf Wunsch mit 3D-Planung.**

**Staubfrei und sauber.**

**Alles aus einer Hand incl.  
Mauerarbeiten, Fliesen und  
Elektroarbeiten.**



**Fax: 09201/79355**

**[www.hs-schiller.de](http://www.hs-schiller.de)**

**Tel. : 09201/1032**

**W PIETÄT  
WADENSTORFER  
BESTATTUNGSANSTALT**

Dietmar Wadenstorfer – in dritter Generation



**Im Abschied das Leben ehren**

**Jederzeit für Sie da: Telefon 0921 74560**

**Kulmbacher Straße 26 95445 Bayreuth**

**[www.pietaet-bayreuth.de](http://www.pietaet-bayreuth.de) Geprüfter Bestatter**

**OCHS**  
GmbH  
**GRABMALE**  
Der Meisterbetrieb mit Familientradition  
Erlanger Strasse 59 | 95444 Bayreuth  
Telefon 0921 | 5 2175 Fax: 51 43 94  
E-Mail [info@grabmale-ochs.de](mailto:info@grabmale-ochs.de)  
[www.grabmale-ochs.de](http://www.grabmale-ochs.de)

### Inserat-Gebühren für das Mitteilungsblatt der Verwaltungsgemeinschaft Mistelbach

**1 Seite** (180 mm x 267 mm) A4 120,00 €

Jahresabonnement 85,00 € x 12 = 1.020,00 €

**1/2 Seite** (180 mm x 131 mm) A5 60,00 €

Jahresabonnement 45,00 € x 12 = 540,00 €

**1/4 Seite** (180 mm x 64 mm od. 88 mm x 131 mm) 30,00 €

Jahresabonnement 25,00 € x 12 = 300,00 €

**1/8 Seite** (88 mm x 64 mm) 15,00 € od. 180,00 €

**1/16 Seite** (42mm x 64mm) (Kleinanzeigen) 10,00 €

Veröffentlichungen nur **gegen Vorkasse** möglich!

Annahmeschluss ist jeweils der **10. des Vormonats!**

**Ute Opel**  
 Kosmetik, Fußpflege,  
 Wellnessmassagen,  
 Energiearbeit (Reikibehandlungen)

**Kosmetik**  
 Hautprobleme?

- Trockene Haut / Fältchen • Akne • Anti Aging

**Fußpflege**  
 Professionelle Hilfe bei

- Nagelpilz • Hühneraugen
- eingewachsene Nägel (Nagelspangenversorgung)

**Massagen**  
 Stress? Burn out?

- Hot Stone Massage (tiefenentspannende und Blockaden lösende Massage)
- Energiemassage (Kraft tanken)

*Bei mir können Sie Pflegeprodukte (auch Naturprodukte) und Geschenkgutscheine erwerben.*

Geseeser Str. 10, 95503 Hummeltal (frühere Arztpraxis)  
 Tel.: 09201 - 2029882, Mobil: 0175 - 4724775

Ihr Malermeister

**Thomas Groß**

Schwester-Marie-Weg 11  
 95488 Eckersdorf

Telefon: 0921/51 11 22  
 Telefax: 0921/51 11 88

Auto: 0171/6 55 05 20  
 E-Mail: malermeistergross@web.de

Von mir bekommen Sie jede Farbe ...  
 außer Alltagsgrau und Schimmelgrün!

Maler- und Tapezierarbeiten, kreative  
 Wandgestaltung, Vollwärmeschutz,  
 Bodenbeläge

**Kostenlose Beratung und Angebotserstellung!**

**markilux**

**MARKISEN JETZT  
 ZU WINTERPREISEN!**

Fenster – Haustüren – Wintergärten  
 Markisen – Sonnenschutzanlagen  
 Rollläden – Rollladenkastensanierung  
 Mini-Rollläden – Garagentore  
 Raffstoren – Insektenschutz  
 Terrassenüberdachung

**fenster rollo Raab GmbH**  
 45 Jahre

FENSTER, ROLLÄDEN, HAUSTÜREN  
 ROLLADENKASTENSANIERUNG, MARKISEN, SONNENSCHUTZ

95517 Emtmannsberg  
 Dorfstr. 11, Tel. 0 92 09 / 9 89-0

Mo.-Fr. 8-12 und 13-17 Uhr  
 Sa. 9-13 Uhr

95692 Konnersreuth  
 Tel. 0 96 32 / 92 31 00

Besuchen Sie unsere Ausstellungsräume!

info@rollo-raab.de | www.rollo-raab.de

**Energieberatung**  
 Unabhängig und neutral

**Kalorika**

**Energieausweise für**  
 Wohngebäude oder  
 Nichtwohngebäude

**KfW-Fördergelder  
 BAFA-Zuschüsse  
 Neubaunachweise  
 Energieberater Denkmal  
 BAFA-Vor-Ort-Beratung**

(Gefördert vom Bundesamt für Wirtschaft u. Ausfuhrkontrolle - BAFA)

**(09 201) 91 70 245**

Ingenieur-Büro  
 Thomas Will  
 Oberes Lindig 8  
 95494 Gesees  
 kontakt@kalorika.de  
 www.kalorika.de

Effizienzhaus-Experte  
 www.zukunftsbau.info/effizienzhaus

Mitglied der vom  
 Bundesumweltministerium  
 geförderten Kampagne:  
**KO<sub>2</sub>**  
 Klima sucht Schutz



# Ihr LED Shop in Mistelbach

Öffnungszeiten Mo-Fr. 18:00 bis 20:00 Uhr Sa. 10:00 – 14:00 Uhr Tel. 09201-91 777 62



- LED Wand und Decken PANEL
- LED Röhren in Industriequalität
- LED DECKEN EINBAU-RAHMEN
- LED FLUTER
- LED BÄNDER
- LED und herkömmliche KFZ Leuchtmittel
- Wir erstellen Angebote für Hausbauer und Industrie
- Geschenkgutscheine und vieles mehr...



- LED Birne E27 10 Watt in warmweiß
- Versorgung: 220-240 V~, 50/60 Hz
  - Gewichteter Verbrauch 10 kWh/1000h
  - Energieeffizienzklasse A+
  - Äquivalent: 10-60 W
  - Tc: 3000 K
  - Lichtstrom: 800 lm
  - Focussing: F77
  - Lebensdauer des Leuchtmittels: 25000 h



~~8,99 €~~  
Neuer Preis 5,99 €

- Viele Leuchten können umgerüstet werden (altes Leuchtmittel raus, LED rein)
- Aktuelle Angebote [www.tokspeed.com](http://www.tokspeed.com)

In vielen Fällen lassen sich bis zu 90% einsparen

TOKSPEED  
Johann-Feilner-Str. 6, 95511 Mistelbach  
info@tokspeed.com www.tokspeed.com

## Alles aus einer Hand

Maler- und Elektroarbeiten  
fachgerecht ausgeführt

**Malerfachbetrieb Scheer GbR**  
Kirchweg 5, 95494 Gesees

und

**Elektrofachbetrieb Scheer**  
Siedlerstraße 4, 95488 Eckersdorf

Handy: 0170/3245068 oder 0160/97552332  
Büro: 09201/796198 oder 09279/977999  
Fax: 09201/918988

Büro: 0921/33214 oder Handy: 0171/8041439  
Fax: 0921/7868235 Verkauf und Installation  
von Elektrogeräten, E-Heizungen und Sat Anlagen

Ausführung sämtlicher Malerarbeiten, Spachtel und Lasurtechniken, Fassadenanstriche, Elektro- und Trockenbauarbeiten, Bodenbeläge, Altbausanierung und vieles mehr.

Tel.: 0921.65559



Erfahrung ist die Basis aller Hilfe.  
Gerade dann, wenn Menschen trauern.

# HIMML BESTATTUNGEN

Höchste Kompetenz seit über 85 Jahren

Kanzleistrasse 13 · 95444 Bayreuth  
[www.himml-bestattungen.de](http://www.himml-bestattungen.de)

Inhaber: Alexander F. Christ, Bestattermeister



# Casa dei Fiori

Das Blumenhaus mit Flair

Floristik · Geschenkartikel ·  
Hochzeitsschmuck · Frühjahrsdekorationen  
und noch vieles mehr ...



*Wir haben für Sie geöffnet:*

Mo-Di und Do-Fr 9.00 - 18.00 Uhr

Mi und Sa 9.00 - 13.00 Uhr

Tel. 09201/918788 · Johann-Feilner-Str. 15 · 95511 Mistelbach

www.hempfling-parkett.de

## Bodenbeläge in Ihrer schönsten Form!

Parkett und Laminat  
vom Fachmann verlegt.

VERLEGEN  
RENOVIEREN  
SANIEREN

# HEMPFLING PARKETT

*Die clevere Lösung!*

## PARKETT, LAMINAT & BODENBELÄGE

Hempfling Parkett  
Inh. Ullrich Hempfling

Buchenweg 4  
95511 Mistelbach

T 09201.9170481  
F 09201.9170482

Mobil 0176.45039894  
info@hempfling-parkett.de



Trauerhilfe  
**Dannreuther**

WIR UNTERSTÜTZEN  
SIE MIT ALLER KRAFT.



*Abschiednehmen  
braucht innere Stärke.*

## TRAUERHILFE DANNREUTHER

Inh. Reinhold Glas · St. Georgen 13 · 95448 Bayreuth

Tel. 0921. 26 202 · www.dannreuther.de

Original



Unser Bestes für Ihre Familie

Leonardo Carbone  
Ihr Kundenberater vor Ort

95488 Eckersdorf, Friedrichstr. 10  
Te.: 0921/32733 Mobil: 01739029081

Staubsauger und Zubehör



genuss region®  
OBERFRANKEN

Sophienbergweg 9  
95494 Gesees

Tel: 09201/91756- 0 oder 1

Fax: 09201/917 562

Mo-Fr: 5.30 Uhr-18.00 Uhr

Sa: 5.00 Uhr - 13.30 Uhr

Jeden Sonntag  
von 7.30 Uhr - 10.00 Uhr

Neu:

Pottensteinerstr. 1

Tel. 09201/917560

Di: 13.00 Uhr – 17.00 Uhr

Sa. 9.00 bis 13.00 Uhr

## Steinschlag? Windschutzscheibe kaputt?? AutoGlasEXPERT

[www.autoglas-bayreuth.de](http://www.autoglas-bayreuth.de)

Meisterbetrieb Tel. 0921 - 5 606 707  
Alexander Hayn Mob. 0171 - 3 641 852

Justus-Liebig-Str. 4 b D-95447 Bayreuth

## Unser Monatsangebot für Sie:

2 Vanilletaschen	1,39 €
3 Vollkornbrötchen	1,39 €
1 Dinkelbrot	1,99 €

- Fenster
- Dachfenster
- Haustüren
- Innentüren
- Trockenbau & Innenausbau
- Laminat- & Parkettarbeiten

Friedrich-Seggel-Straße 1  
95490 Mistelgau

Telefon 0 92 79 / 3 50

Fax 0 92 79 / 9 77 35 96

Mobil 0170 / 320 90 38

montagebau.jung@gmx.de

# MONTAGEBAU

# Michael JUNG

Rechtsanwältin – Fachanwältin für Familienrecht – Mediatorin

**Gabriele Reuther**

weitere Tätigkeitsschwerpunkte : Medizinrecht - Arbeitsrecht



- ⌚ bei Trennung und Scheidung individuelle und praxisorientierte Lösungen durch jahrelange Erfahrung, Beratung und gerichtliche Vertretung bei Unterhalts, Sorge- und Umgangsverfahren sowie Vermögensauseinandersetzung
- ⌚ Beratung und Vertretung im Bereich der Arzthaftung, Durchsetzung von Leistungen der gesetzlichen und privaten KV sowie Beratung für Ärzte bei Zulassungsverfahren, Praxisverträgen und Praxisübergabe
- ⌚ außergerichtliche und gerichtliche Vertretung bei Kündigung sowie bei sonstigen arbeitsrechtlichen Fragen

Kanzlei Huttinger & Krause  
Kulmbacher Straße 5 95445 Bavreuth

Tel. 0921 – 764 670  
Mail: reuther@huttinger-krause.de

Fax: 0921 – 764 6750

# Fit ins Frühjahr!

Aktionsmonat März: Abnehmen

Tipps, Informationen und kostenlose  
Almased-Geschmacksmuster zum Thema  
Abnehmen erhalten Sie in Ihrer  
Hummelgau Apotheke!



**Hummelgau  
Apotheke**

Beratung und  
Bestellung unter

☎ 09201-7822

Inhaber Wolfgang Bauer e.K.

Mo bis 08.00 - 13.30

Do: 14.30 - 18.30

Fr: 08.00 - 18.30

Sa: 08.30 - 13.00

Rosenstr. 2, 95511 Mistelbach

**Gutschein  
Gratis**



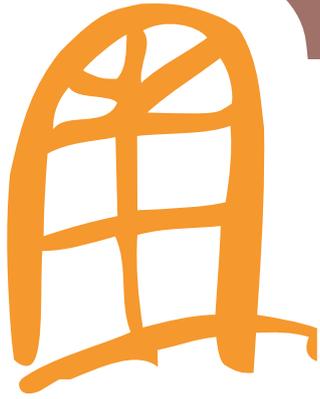
1 Zahnpflege-Set  
Dentox

Solange der Vorrat reicht



Wir gratulieren  
Frau Ilse Gamstätter zum Gewinn des 2. Preises  
bei unserem monatlichen Gewinnspiel!

Wir verlosen jeden Monat tolle Preise. Achten Sie auf unseren Angebotsprospekt.



Die Schreinerei für das Besondere.

...natürlich Oetter!

[www.oetter.de](http://www.oetter.de)

Wir freuen uns auf Ihren Anruf:  
Fon 0921 75978-0

Besuchen Sie unsere Ausstellung:  
jeden Samstag von 9–12 Uhr:  
Karl-von-Linde Straße 4



Andreas Oetter GmbH | Humboldtstraße 6 | 95444 Bayreuth

SCHÜCO



Michaela Pich: Stellvertretende Pflegedienstleitung  
Petra Herath: Verantwortlich leitende Pflegefachkraft

## Ambulanter Pflegedienst

**Petra Herath**

Bamberger Str. 2, 95488 Eckersdorf  
Tel.: 0921/852740

Ihre Zufriedenheit ist unser Anspruch.  
Neue Wege zu gehen, Wissen weiter zu geben,  
um es individuell anzuwenden, unser Bestreben.

[info@petraherath.de](mailto:info@petraherath.de)

- Sie erwarten professionelle Pflege?
- Keinen ständigen Personalwechsel?
- Motivierte Pflegekräfte mit jahrelanger Berufserfahrung?

### **Wir bieten:**

- Ein kleines Team aus top qualifizierten Krankenschwestern und Altenpflegerinnen.
- Die Pflegephilosophie der Bezugspflege.

**Unser Motto:**

**Qualität statt Quantität**

**Flachdachbau**  
nicht dicht, gibt's nicht

**B & S**  
Abdichtungen aller Art  
Folie - Bitumen - Kunststoff

**Bauwerksabdichtung**  
**Garagen und Balkone**  
**Fassadenverkleidung**  
**Spenglerarbeiten**

Tel. 09201 / 9186530  
Fax: 09201 / 9186529  
Mobil: 0151 / 24101105  
Mobil: 0151 / 24101149

Johann-Feilner-Str. 17  
95511 Mistelbach  
info@bauernfeind-skott.de

 **DrachenGas** - Verkaufsstelle  
DrachenGas Group since 1948

Heizgas 11 kg, 33 kg Campinggas 5 kg, 11 kg Motorgas 11 kg



# Gartengestaltung Rendl

Beratung | Planung | Ausführung

Gartenpflege | Obstbaum- & Gehölzpflege | Beetgestaltung, Bepflanzungsplanung  
Terrassen-, Wege-, Mauer- & Treppenanlagen

Dipl.-Ing. (FH) Oliver Rendl  
Am Weidig 7 | 95490 Mistelgau | Mobil 0163 7464945 | rendl.oliver@gmail.com

## Kosmetikstudio



Naturkosmetik-Behandlung  
Wellness-Massagen  
Nageldesign  
Fußpflege  
Solarium

www.feels-of-nature.de  
Alexandra Newby  
Bamberger Str.2  
95488 Eckersdorf  
Tel. 0151-15591742  
0921-99006760



## Dr. Wolf-Dieter Münch

ZAHNARZT

Bayreuther Str. 53c – 95503 Hummeltal  
Tel. (09201) 7328 – Fax (09201) 95578

### Angstfrei durch Lachgas

Die beliebte Beruhigungsmethode für Kinder und Erwachsene gibt es jetzt exklusiv in unserer Praxis

- Schonende Behandlung innerhalb kürzester Zeit
- Keine Angst mehr vor Spritzen und der Behandlung
- Reduziertes Schmerzempfinden
- Stark minimierter Schluck- und Würgereiz
- Verkehrstüchtig nach 15 Minuten

Fragen Sie uns – wir beraten Sie gerne



**Alexander  
Kolb**  
Reifenservice

[www.reifen-kolb.de](http://www.reifen-kolb.de)

## Reifen & Felgen aller Marken

Reifenversicherung 3,50 €/ Stück

*Chiptuning  
Motorradreifen  
Anhänger*

Spezialisiert auf Reifendruckkontrollsystem (RDKS) aller Automarken und Baujahre, auch NEU-Fahrzeuge!

Montage und Wuchten  
auf neuesten Maschinen  
bis 24 Zoll



Alexander Kolb - Reifenservice  
Muthmannsreuth 21 • 95503 Hummeltal  
Tel.: 09246 - 98 07 44 • Fax: 09246 - 98 07 45  
Email: [info@alex-kolb.de](mailto:info@alex-kolb.de)

## Dr. Ingo Spengler

Zahnarzt

Pottensteiner Str.10, 95511 Mistelbach  
Tel. 09201/1502 - Fax 09201/79471

**Implantologie, Parodontologie, Vollnarkose, Bleaching,  
aesthetische Zahnheilkunde, Laser,  
Professionelle Zahnreinigung**

Sprechzeiten:

Mo: 9:00 - 13:00	15:00 - 19:30
Di: 8:00 - 13:00	
Mi: 8:00 - 12:00	14:00 - 19:00
Do: 8:00 - 12:00	14:00 - 18:00
Fr: 8:00 - 13:00	

und nach Vereinbarung



## Anhängerkupplung nachrüsten? Montage und Freischaltung AutoGlasEXPERT

[www.autoglas-bayreuth.de](http://www.autoglas-bayreuth.de)

Meisterbetrieb Tel. 0921 - 5 606 707  
Alexander Hayn Mob. 0171 - 3 641 852

Justus-Liebig-Str. 4 b D-95447 Bayreuth

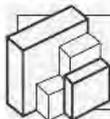
## Wir werten Ihr Haus auf, zuverlässig und termintreu!

**Aufstockungen, Carports,  
Wintergärten, Anbauten,  
Gauben und Balkone**



**Neu zertifiziert:**

Ihr erster



**FACHBETRIEB**  
DÄMMTECHNIK, HOLZBAU,  
AUSBAU & MODERNISIERUNG

in der Region

**Dachsanierung, Dachausbau  
Dachdämmung,  
Dachfenster und  
Ziegeldeckung,**

Inh. Zimmermeister Rainer Hübner  
Zimmerer in 3. Generation



Kanalstr. 5, 95500 Heinersreuth - Altenplos,  
Tel. 09203 / 1069, [www.holzbau-huebner.de](http://www.holzbau-huebner.de)

## Ihre Mehrmarken- Service-Werkstatt bietet an:

- Urlaubscheck,  
12 Punkte-Programm 19,90 €
- Räderwechsel (ohne RDKS) 19,50 €
- Räderwechsel mit Auswuchten  
inkl. Reinigung (ohne RDKS) 29,50 €
- Inspektion lt. Herstellervorgabe  
(kein Verlust der Herstellergarantie),  
zzgl. Material 59,95 €
- Ölwechsel inkl. Material  
mit Veedol Sintron 5W-30 54,90 €



**Böhner Automobile GmbH**  
Eckersdorf / Donndorf  
Telefon: 0921-31440

Wir sind Meisterbetriebe der KFZ-Immung

[www.boehner-automobile.de](http://www.boehner-automobile.de)

Tipps für den Alltag

## Versicherungskennzeichen: Grün ist die Farbe der Wahl

Kennzeichen für Mofas, Mopeds und Co. müssen gewechselt werden

Am 1. März ist es wieder soweit: Für alle Arten von Kleinkraftködern beginnt das neue Versicherungsjahr. Wer bis dahin nicht sein altes blaues gegen ein neues grünes Kennzeichen ausgewechselt hat, steht ohne Versicherungsschutz da und macht sich überdies strafbar, darauf macht die HUK-COBURG aufmerksam. Die Kennzeichen gibt es direkt bei der Versicherung.

Zu den Fahrzeugen, die ein Versicherungskennzeichen führen müssen, gehören unter anderem Kleinkraftködler wie Mofas, Mopeds und Roller oder leichte Quads. Letztgenannte dürfen nicht mehr als 50 Kubikzentimeter Hubraum haben und nicht schneller als 45 Kilometer pro Stunde fahren.

Übrigens sind all die kleinen Verwandten der Motorräder überdurchschnittlich oft in Unfälle verwickelt und werden im Vergleich zu den größeren Brüdern zudem noch extrem häufig gestohlen. Dies zeigt, wie wichtig ein umfassender Versicherungsschutz ist.

Noch günstiger als im Vorjahr bietet die HUK-COBURG bei den Tarifen für Kleinkraftködler mit Versicherungskennzeichen die Kfz-Haftpflichtversicherung mit 100 Millionen Euro Versicherungssumme ab 39 Euro pro Jahr an. Die Teilkaskoversicherung mit 150 Euro Selbstbeteiligung bekommt man bereits ab 28 Euro.



**Abfahrt ab 39 Euro**

Jetzt Moped-Schild mitnehmen!

Das neue Moped-Schild gibt es jetzt ganz besonders günstig bei der HUK-COBURG.

Einfach vorbeikommen, das aktuelle Kennzeichen mitnehmen und schon starten Sie gut versichert in die neue Saison.

**Vertrauensmann**  
**Marco Henschel**  
Tel. 0921 7313146  
Mobil 0171 4389311  
marco.henschel@HUKvm.de  
Gartenstraße 1  
95488 Eckersdorf  
Termin nach Vereinbarung



**HUK-COBURG**  
Aus Tradition günstig

# Theatergruppe Obernsees e. V.

**Eintritt: 7,00 Euro**  
Kinder bis 14 Jahren  
erhalten 2.00 Euro an  
der Abendkasse zurück

**Samstag, 12. März**

**Freitag, 18. März**

**Samstag, 19. März**

**Ostersonntag, 27. März**

**In der Kulturscheune Obernsees**

Jeweils 19.30 Uhr / Saalöffnung 19.00 Uhr



**Kartenvorverkauf ab 15. Februar**

**unter 09206 / 237373**

**Ab 01. März auch in der Gaststätte**

**Kulturscheune in Obernsees**

**Zum Knock 6, oder Tel. Reservierung unter 09206 / 4390050**

# „Überraschung aus Fernost“

# Physio-Praxis

## Matthias Kröhn

Physiotherapeut

Pettendorfer Straße 15

95494 Gesees

Telefon 09201/9170577

- Krankengymnastik
- Massage
- Manuelle Lymphdrainage
- Fußreflexzonenbehandlung
- Fango (Warmpackung)
- Heißluft
- Eisbehandlung
- Elektrotherapie
- Schlingentischbehandlung
- Hausbesuche



### Vorführ - Geräte - Gute - Gebrauchte

#### TAIFUN - Rasentractor 2400/102

B&S 2-Zylinder 4 - Takt Motor 13,6 KW - 24 PS  
Mähdeck 102cm SB - Fangkorb 300Ltr.  
Guss-Vorderachse - Grosse Bereifung - u.v.m.  
UvP: 4.275,- ca. 8 Betr.-Std. 3275,-

#### Schneefräse SF61 Räumbreite - 61cm

2-stufig, 4-Takt - OHV - Motor 4,8KW/6,5PS  
Elektro - 230V und Reversierstart  
6 - Vorwärts - und 2 - Rückwärts - Gänge u.v.m.  
Testgerät - 0 Betr.Std. 799,-

Alle Maschinen solange Vorrat!  
Besuchen Sie

uns auch im Internet  
[www.maschinen-koehler.de](http://www.maschinen-koehler.de)  
E-mail: [info@maschinen-koehler.de](mailto:info@maschinen-koehler.de)



**MASCHINEN-KÖHLER**  
Maschinen für Garten-, Sportplatz-, Kommunal- und Landschaftspflege  
95490 Mistelgau Tel.: 09279/595 FAX: 1225

#### GRILLO - 1 - Achs - Gerät GF2

Ber.: 4.00-10, Schneeschild 1,00 m breit  
mit Gummischürfleiste  
4 - Takt - OHV Motor 3,6 KW/ 4,8 PS  
3 Vorwärts und 3 Rückwärts - Gänge  
UvP: 2.694,- 0 Betr.Std. 2195,-

#### DOLMAR - Elektro - Motorsäge ES38

35 - Schwert - Auslauf - Modell 95,-

#### DOLMAR - Elektro - Motorsäge ES42

40 - Schwert - Auslauf - Modell 99,-

#### DOLMAR - Elektro - Motorsäge ES173A

35 - Schwert - Auslauf - Modell 145,-

## Salon Gundi

Bayreuther Straße 7, Hummeltal,  
sucht zum

**01.05.2016 eine/-n Teilzeitfrisör/-in**

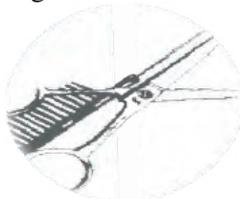
ca. 20 Std. (bei übertariflicher Bezahlung)  
Arbeitszeitschwerpunkt:

Mittwoch: 12:00 – 18:00 Uhr

Freitag: 08:00 – 14:00 Uhr (variabel)

Samstag: 08:00 – 12:00 Uhr

Abweichungen in der Arbeitszeit können  
abgestimmt werden.



Gerne lade ich Sie zu einem persönlichen  
Vorstellungsgespräch ein.

Terminabsprache unter:  
Tel.: 09201 / 1465

**Ihr Salon Gundi**

Frühlingsparty



19. März 2016  
Schulturnhalle Hummeltal  
ab 20 Uhr



Die Schreezer laden ein  
**DIE GAUDIZOCKER**



# Ostereier – Party

**Wo:** Marion's Frisiererecke  
Hofstr.7  
Mistelbach

**Wann:** Samstag, 26.03.16

**Ab:** 16 Uhr



Wir freuen uns auf Ihren Besuch!  
Mit vielen Überraschungen, auf geht's  
zur Eiersuche!



NEUE ÖFFNUNGSZEITEN

MO - SO: 17.00 - 22.00 UHR

AB SOFORT HABEN WIR

KEINEN RUHETAG MEHR!

[www.danis-steinofenpizzeria.de](http://www.danis-steinofenpizzeria.de)

UNSER ANGEBOT

IM MÄRZ

„LASAGNE“

(Nudelplatten, überbacken in Hackfleisch-Béchamel-Sauce)

5,90 €

WIR SUCHEN DRINGEND  
AUSHILFEN FÜR UNSER  
JUNGES, DYNAMISCHES TEAM!

SPRECHEN SIE UNS AN!

### SABO Aktionsmodelle 2016

Sichern Sie sich eines der Sondermodell zum Aktionspreis!



**43-COMPACT SM**  
**559,00€**

UVP des vergleichbar ausgestatteten Serienmodells:  
**689,00€**

**40-EL SPIRIT SM** **299,00€**

UVP des vergl. ausgestatteten Serienmodells: **389,00€**

**43-A ECONOMY SM** **759,00€**

UVP des vergl. ausgestatteten Serienmodells: **939,00€**

**47-VARIO SM** **1.069,00€**

UVP des vergl. ausgestatteten Serienmodells: **1.239,00€**

**47-VARIO E INSTART** **1.199,00€**

UVP des vergl. ausgestatteten Serienmodells: **1.359,00€**

**54-VARIO SM** **1.299,00€**

UVP des vergl. ausgestatteten Serienmodells: **1.599,00€**

#### AUSSTELLUNGSGERÄT-SCHNÄPPCHEN:

SABO 92H Rasentraktor inkl. Schneeschild

**4.899,00€**

UVP: Unverbindliche Preisempfehlung des Hersteller.



Ganz einfach  
schöne Pflanzen  
**60**  
JAHRE

60 JAHRE KOMPETENZ IM EINSATZ FÜR IHREN RASEN!

#### Die COMPO Jubiläums-Produkte:

**Rasensaat Spiel & Sport** **29,90€**

je 4kg Sack für ca. 200m<sup>2</sup> / 1kg 7,48€

**Rasendünger** **29,90€**

je 13,5kg Sack für ca. 500m<sup>2</sup> / 1kg 2,21€

#### NUR IM FACHHANDEL:

**60l Balkon- u. Kübelpflanzerde** **9,90€**

60l Sack / 1l: 0,17€

**60l Pflanzerde** **9,90€**

60l Sack / 1l: 0,17€



### Jetzt Aktuell!!! Rasenmäher-Service

Termin  
vereinbaren



Nur noch bis 30.03.16!

**Wartungsaktion**

**Rasenmäher**

**35,00€**

**Rasentraktor**

**59,00€**

Inkl. Motoröl / Zündkerze

**FÜR ALLE MARKEN!**

## HOFMANN Motorgeräte & Kfz-Service

Inh. Michael Hofmann | Bayreuther Str. 46 | 95511 Mistelbach | Tel 09201 / 9186283

www.hummeltaler-pflanzencenter.de

# Hummeltaler Pflanzencenter

info@hummeltaler-pflanzencenter.de

Eichenreuther Str. 13 95503 Hummeltal

Tel: 09201/1004

**Aufgepasst!**  
**Der Frühling steht vor der Tür.....**  
**Bei uns erwartet Sie ein tolles Sortiment an Pflanzen!!!**

Öffnungszeiten:

Mo.-Fr. 9.00-12.00 14.00-18.00

Sa. 9.00-15.00

# Vorankündigung



22. April - 9. Oktober  
**Bayreuth 2016**  
LANDESGARTENSCHAU



## Das „besondere“ Event

Die 5. Hummel-Montgolfiade findet  
am 23.07. und 24.07.2016 in Bayreuth bei der  
Landesgartenschau statt.

Am 23.07. ca. 22:00 Uhr „Nacht des Feuers“  
Großes Ballonglügen mit musikalischer  
Untermalung.

Start der Heißluftballone  
jeweils am 23. und 24.07. ab 18:30 Uhr.



Starten Sie mit uns vom Gelände der Landesgartenschau in Bayreuth  
und erleben Sie Oberfranken aus der Vogelperspektive im Heißluftballon.  
Der Fahrpreis beträgt 180,- € pro Person.

Buchung bei:  
*Ballonteam Fichtelgebirge*  
Am Mailand 2 B  
95503 Hummeltal

Tel.: 09201 / 796505  
Mobil: 0172 / 8346849  
Email: [ballonteam-fichtelgebirge@t-online.de](mailto:ballonteam-fichtelgebirge@t-online.de)



# Thermelino- Kinder-Club

## GEBURTSTAGSWOCHE

Montag, 21. bis Donnerstag, 24. März,  
täglich von 14 bis 17 Uhr

Thermelino feiert Geburtstag - und ALLE Kinder sind herzlich eingeladen. Buntes Spiele- und Aktionsprogramm mit täglich wechselnden Highligths in der Badewelt. Offenes Spielangebot: Aufsicht verbleibt bei den Eltern!

## Veranstaltungen im März

### FAMILIENWELT

#### ◀ Babysauna

Montag, 7. März und Samstag, 12. März, jeweils 9.30 bis 11.30 Uhr:  
Saunieren für die Jüngsten. Ärztliche Erlaubnis oder die U4-Vorsorgeuntersuchung (gelbes Heft) bitte mitbringen. Anmeldung erbeten unter: 09206/99300-23 (Frau Schrüfer).

#### ◀ Märchensauna

Montag, 14. März, 15 bis 17 Uhr:  
Kinder von 4 bis 8 Jahre lernen Saunabaden. Durchgängige Betreuung.

#### ◀ Schlemmerwochenende „Mexiko“

Freitag, 18. bis Sonntag 20. März:  
Passend zum Aufgusswochenende erwarten Sie feurig-scharfe mexikanische Spezialitäten in unserer Gastronomie und an der Saunafitbar.

### ENTSPANNUNGSPARADIES

#### ◀ FENG SHUI YOUR LIFE! Chakra-Meditation

Mittwoch, 2. März, ab 10 Uhr, mehrere Durchgänge:  
Aktiviere Deine körpereigenen Energiezentren unter Anleitung von Gisela Leinberger.

#### ◀ Aktiv-Vormittag

Donnerstag, 3. und 17. März, ab 10 Uhr:  
Lernen Sie verschiedene Formen der Wassergymnastik kennen, lassen Sie sich durch ein Erfrischungsgetränk verwöhnen und pflegen Sie Ihre Haut in der Dampfgrotte.

### ENTSPANNUNGSPARADIES

#### ◀ Mondscheinbaden mit Candle-Light-Dinner

Freitag, 4. März, 19 bis 23 Uhr:  
Baden bei Kerzenschein, romantischer Beleuchtung mit Live-Musik von Walter Böhner. Für das Candle-Light-Dinner bitten wir um Tischreservierung unter 09206 - 99300-14 nur gegen Vorkasse.

Achtung!  
Neuer Termin

#### ◀ Yoga Sequenzen in der Sauna

Montag, 7. März, 11.15 bis 13.45 Uhr:  
Ein wohltuendes Erlebnis durch einfache Yogabewegungen im Tepidarium. Die Kombination von milder Wärme und sanften Bewegungen baut Verspannungen im Körper ab und beruhigt den Geist. Mit Anleitung durch Sandra Bezold - Yoga Lehrerin.

#### ◀ Ladies' Beauty-Time

Montag, 14. März, ab 12 Uhr:  
Eine extra Verwöhnstunde für Damen in unserem Saunaparadies mit kostenloser Gesichtsmaske und Peeling, Kneipp-Guss, Wohlfühltee und mehr.

#### ◀ Aufguss-Special „Käse und Wein“

Dienstag, 15. März, 17 bis 19 Uhr:  
Würzige Aufgusseremonie mit Banja und Kneipp-Guss. Anschließend leckere Brotzeit zum Sonderpreis. Auch für Gruppen buchbar.

#### ◀ Entspannung mit Klangschalen

Freitag, 18. März, 17 bis 20 Uhr:  
Das Saunaerlebnis der Extraklasse! Tauchen Sie ein in die Welt der Klänge von tibetischen Klangschalen und Gongs.

#### ◀ Aufgusswochenende „Fiesta Mexicana“

Samstag, 19. bis Sonntag, 20. März:  
Wir nehmen Sie mit in das Land der Azteken und präsentieren Ihnen neben feurig-scharfen Speisen die passenden Aufgüsse. Bei regulären Eintritt erwartet Sie ein umfangreiches Aufgussprogramm.

### Thermenmarkt mit Flohmarkt

Sonntag, 6. März,  
9.30 bis 16.30 Uhr

### Hopfen Stub'n Event

Jeden Sonntag, 10 Uhr:  
Frühschoppen der besonderen Art: Erlebnis-Aufguss, kleine Brotzeit und ein kühles Bier in der Fränkischen Hopfen-Stub'n. Genießen Sie dieses Event zum Sonderpreis.  
Auch für Gruppen buchbar.

### Winter- Öffnungszeiten

Oktober'15 bis April'16

Mo - Do	9.00 - 22.00 Uhr
Fr - Sa (Bad)	9.00 - 22.00 Uhr
Fr - Sa (Sauna)	9.00 - 23.00 Uhr
Sonn- und Feiertage	9.00 - 22.00 Uhr

Die Therme Obernsees auf  
**facebook**

Therme  
**OBERNSEES**



in der Fränkischen Schweiz  
**Rundum Natur pur!**